

## Předkrmy, Starters, Vorspeisen

<b>Tataráček z lososa</b> , <i>Salmon tartar steak, Hackpeter aus Lachs</i>	<b>125,00 Kč</b>
<b>Carpaccio z červené řepy podávané s lístky rucoly a balkánským sýrem</b> <i>Beetroot Carpaccio served with rucola leaves and Balkan cheese</i> <i>Rote Rübe Carpaccio serviert mit Rucola Blätter und Balkankäse</i>	<b>79,00 Kč</b>
<b>Paštika z husích jater podávaná s brusinkami</b> <i>Foie gras paté served with cranberries, Stopfleber Pastete serviert mit Preiselbeeren</i>	<b>89,00 Kč</b>
<b>Restované žampiony s jarní cibulkou a chedarem</b> <i>Roasted champignons with onion and Cheddar cheese,</i> <i>Geröstete Champignons mit Zwiebel und Cheddar Käse</i>	<b>89,00 Kč</b>

## Polévky, Soups, Suppen

<b>0,33l Kuřecí vývar</b> , <i>Chicken broth, Hühnerbrühe</i>	<b>36,00 Kč</b>
<b>0,33l Česnečka s krutony</b> , <i>Garlic soup &amp; roasted bread, Knoblauchsuppe &amp; Bratbrot</i>	<b>39,00 Kč</b>
<b>0,33l Polévka dle denní nabídky</b> , <i>Soup of the day, Tagessuppe</i>	

## Kuřecí masa, Chicken meat, Hühnerfleisch

<b>150g Kuřecí prso na brusinkové omáče, domácí bramborové krokety s mandlemi</b> <i>Chicken breast on cranberry sauce, homemade potato croquettes with almonds</i> <i>Hühnerbrust auf Preiselbeeren Soße, hausgemachte Kroketten mit Mandeln</i>	<b>189,00 Kč</b>
<b>150g Grilované kuřecí prso na špenátovém italském rizotu</b> <i>Grilled chicken breast on Italian spinach risotto</i> <i>Gegrillte Hühnerbrust auf Italienischen Risotto mit Spinat</i>	<b>199,00 Kč</b>
<b>150g Pikantní kuřecí nudličky s čerstvou zeleninou</b> <i>Spicy chicken stripes with fresh vegetables, Pikante Hähnchenstreifen mit frische Gemüse</i>	<b>149,00 Kč</b>
<b>150g Kuřecí steak s restovanými žampiony a slaninou</b> <i>Chicken steak with roasted mushrooms and bacon,</i> <i>Hühnersteak mit gerösteten Pilzen und Speck</i>	<b>155,00 Kč</b>
<b>150g Smažený kuřecí řízek</b> , <i>Fried chicken schnitzel, Panierter Hühnerschnitzel</i>	<b>129,00 Kč</b>

## Vepřová masa, Pork meat, Schweinefleisch

- |             |   |                  |
|-------------|---|------------------|
| <b>200g</b> | <b>Vepřová panenka plněná mozzarellou a sušenými rajčaty</b><br><i>Pork tenderloin stuffed with mozzarella and sundried tomatoes</i><br><i>Schweinelende gefüllt mit Mozzarella und getrockneten Tomaten</i>      | <b>189,00 Kč</b> |
| <b>200g</b> | <b>Panenské medailonky servírované se zeleninou Ratatouille</b><br><i>Medallions of pork tenderloin served with Ratatouille vegetables</i><br><i>Medaillons vom Schweinelende serviert mit Ratatouille Gemüse</i> | <b>189,00 Kč</b> |
| <b>200g</b> | <b>Grilovaná krkovička podávaná na pikantních červených fazolích</b><br><i>Grilled neck steak served with spicy red beans</i><br><i>Gegrilltes Schweinehalsfleisch mit pikanten roten Bohnen</i>                  | <b>169,00 Kč</b> |
| <b>200g</b> | <b>Grilovaná krkovička s máslovými žampiony</b><br><i>Grilled neck steak with buttered mushrooms, Gegrilltes Schweinehalsfleisch mit Butterpilzen</i>   | <b>169,00 Kč</b> |
| <b>150g</b> | <b>Savojský řízek z vepřové krkovic</b><br><i>Fried pork neck „Savoy“ schnitzel, „Savoy“ Schnitzel aus Halsfleisch</i>  | <b>139,00 Kč</b> |
| <b>150g</b> | <b>Smažený řízek z vepřové krkovic</b><br><i>Fried pork neck schnitzel, Panierter Schweineschnitzel aus Halsfleisch</i>   | <b>129,00 Kč</b> |

## Hovězí masa, Beef meat, Rindfleisch

- |             |  |                  |
|-------------|--|------------------|
| <b>200g</b> | <b>Biftek s omáčkou ze zeleného pepře</b><br><i>Beefsteak with green pepper sauce, Beefsteak mit grüner Pfeffersauce</i>   | <b>335,00 Kč</b> |
| <b>200g</b> | <b>Biftek s omáčkou z lesních hub</b><br><i>Beefsteak with mushroom sauce, Beefsteak mit Waldpilzsauce</i>   | <b>335,00 Kč</b> |
| <b>250g</b> | <b>Rumpsteak z mladého býka s máslovou chilli omáčkou, mandlemi a nivou</b><br><i>Rump steak of a young bull with butter chilli sauce, almonds and blue cheese</i><br><i>Rumpsteak vom jungen Stier mit Chillibuttersoße, Mandeln und Blauschimmelkäse</i> | <b>315,00 Kč</b> |
| <b>150g</b> | <b>Pikantní brazilské soté z hovězí svíčkové</b><br><i>Brazilian spicy sauté of beef tenderloin, Brasilianische würzige sauté vom Rinderfilet</i>  | <b>245,00 Kč</b> |

**200g Tatarský biftek (výrobek není tepelně zpracován) 335,00 Kč**  
*Tartarbeefsteak (Product is not heat treated), (Das Produkt ist nicht wärmebehandelt)*

**Kuchař doporučuje, Chef recommends, Küchenchef empfiehlt**

**450g Jehněčí kolínko pečené na kořenové zelenině s červeným vínem, 369,00 Kč**  
**šťouchané brambory se slaninou a cibulkou**

*Lamb shank baked on root vegetables and red wine, mashed potatoes with bacon and onions  
Lammhaxe gebacken mit Wurzelgemüse und Rotwein, Kartoffelpüree mit Speck und Zwiebeln*

**100g Pikantní strips z kuřecího prsíčka v domácí hamburgerové housce 149,00 Kč**  
**s bylinkovým dressingem, hranolky, domácí tatarská omáčka**

*Spicy chicken breast strips served on homemade bread with herbs dressing, french fries  
and mayonnaise*

*Würziges Huhn Bruststreifen serviert auf selbst gebackenes Brot mit Herbsdressing ,  
Pommes Frites und Majonäse*

**200g Hovězí hamburger v domácí bulce podávaný s cibulovým 195,00 Kč**  
**chutněm a chedarem, hranolky, tatarská omáčka**

*Beef Hamburger served on homemade bread with onion chutney, cheddar, french fries and  
mayonnaise*

*Hamburger serviert auf hausgemachtes Brot mit Onionchutney Pommes Frites und Majonäse*

**200g Vídeňský řízek z telecího masa smažený na másle 210,00 Kč**

*Wiener schnitzel of veal fried in butter Wiener Schnitzel vom Kalb in Butter gebraten,*

**Ryby, Fish, Fische**

**200g Grilovaný losos v sezamové krustě 265,00 Kč**

*Grilled salmon with sesame crust, Grillter Lachs mit Sesamkruste*

**200g Grilovaný losos podávaný na salátovém lůžku 289,00 Kč**

*Grilled Salmon served with salad with peppers, cucumbers, lettuce and tomatoes*

*Gegrillter Lachs, serviert mit Salat mit Paprika, Gurken, Salat und Tomaten*

**200g Pstruh s bylinkami pečený na másle 149,00 Kč**

*Trout with herbs baked in butter, Forelle mit Kräutern in Butter gebacken*

## Těstoviny a noky, Pasta and gnocchi, Teigwaren und Gnocchi

**Špagety se sušenými rajčaty a bazalkovým pestem**  **129,00 Kč**

*Spaghetti with sundried tomatoes and basil pesto,  
Spaghetti mit getrockneten Tomaten und Basilikumpesto*

**Špagety „Carbonara“** *Spaghetti "Carbonara"*  **125,00 Kč**

**Bramborové noky s kousky kuřecího masa a bazalkovým pestem**  **169,00 Kč**

*Gnocchi with chicken meat and basil pesto, Gnocchi mit Hühnerfleisch und Basilikumpesto*

**Bramborové noky s omáčkou Quattro Formaggi**  **129,00 Kč**

*Gnocchi with Quattro Formaggi sauce, Gnocchi mit Quattro Formaggi Sauce,*

## Bezmasé pokrmy, Meatless dishes, Fleischlose Speise

**Italské houbové rizoto, Italian mushroom risotto, Italienische Pilzrisotto,**  **139,00 Kč**

**Grilovaná zelenina ochucená Bazalkovým pestem zapečená s mozarellou** **109,00 Kč**

*Grilled vegetables flavored with basil pesto baked with mozzarella  
Gegrilltes Gemüse gewürzt mit Basilikumpesto gebackenen mit Mozzarella*

**Smažený sýr, Fried cheese, Panierter Käse,** **125,00 Kč**

## Saláty, Salads, Salate

**„Caesar salát“ s křupavou slaninou, krutony a grilovaným kuřecím prsem**  **185,00 Kč**

*„Caesar salad“ with crispy bacon, croutons and grilled chicken breast  
„Caesar-Salat“ mit knusprigem Speck, Bratbrot und gegrillte Hähnchenbrust*

**„Caesar salát“ s křupavou slaninou a krutony**  **125,00 Kč**

*Caesar salad with crispy bacon and croutons, Caesar-Salat mit knusprigem Speck und Bratbrot*

**Ledový salát s hruškou, ořechy, nivou a medovým dresinkem** **135,00 Kč**

*Lettuce with pear, walnuts, blue cheese and honey dressing  
Kopfsalat mit Birne, Walnüsse, Blauschimmelkäse und Honig-Dressing*



*označené pokrmy jsou servírovány se sýrem Grana Padano, So bezeichnete Gerichte werden mit Grana Padano Käse serviert, Marked dishes are served with Grana Padano cheese*

**Ledový salát se sušenými rajčaty, mozarellou a dýňovým olejem** 129,00 Kč  
*Lettuce with sundried tomatoes, mozzarella cheese and pumpkin oil*  
*Kopfsalat mit getrockneten Tomaten, Mozzarella und Kürbis öl*

**Kuřecí stripsy na zeleninovém salátu s bylinkovým dresinkem** 185,00 Kč  
*Chicken strips served on vegetable salad with herb dressing*  
*Hähnchen strips auf Gemüsesalat mit Kräuterdressing*

**Šopský salát, Mixsalad with cheese, Gemüsesalat mit Käse** 65,00 Kč

### **Přílohy, Side dishes, Beilagen**

**Hranolky** *French fries, Pommes Frites* 37,00 Kč

**Krokety** *Croquettes, Kartoffel kroketten* 39,00 Kč

**Americké brambory** *Wedges, Amerikanische Kartoffeln* 37,00 Kč

**Vařený brambor** *Boiled potatoes, Salzkartoffeln* 35,00 Kč

**Šťouchaný brambor se slaninou a cibulí** 45,00 Kč  
*Mashed potatoes with bacon and onion, Stauchkartoffel mit Speck und Zwiebel*

**Grilovaná zelenina, Grilled vegetables, Gegrillt Gemüse** 79,00 Kč

**Fazolky se slaninou a cibulí,** 55,00 Kč  
*Beans with bacon and onion, Bohnen mit Speck und Zwiebel*

**Dušená rýže** *Steamed rice, Gedünstete Reis* 35,00 Kč

**Omáčky k masu** *Mayonnaise, Tartar Sauce, Ketchup* 25,00 Kč

**Termobox** *Thermo-box* 10,00 Kč

### **Moučníky, Desserts, Nachtische**

**Domácí jablečný závin s tvarohem a švestkami** 45,00 Kč  
*Homemade apple pay with curd cheese and plums,*  
*Hausgemachte Apfelstrudel mit Quark und Pflaumen*

**Palačinky s ovocem a šlehačkou** 75,00 Kč  
*Pancakes with fruit and whipped cream, Pfannkuchens mit Obst und Schlagsahne*

**Palačinka s horkým malinovým přelivem a šlehačkou** 62,00 Kč  
*Pancake with hot raspberries and whipped cream, Pfannkuchen mit heiße Himbeeren und Sahne*

<b>Pohár s ovocem, zmrzlinou a šlehačkou</b>	<b>85,00 Kč</b>
<i>Ice cream sundae with fruit and whipped cream, Eisbecher mit Obst und Schlagsahne</i>	
<b>Horká vášeň (zmrzlina, horké maliny, šlehačka)</b>	<b>85,00 Kč</b>
<i>Hot passion (ice cream, hot raspberries, whipped cream), Heiße Passion (Eis, heiße Himbeeren und Schlagsahne)</i>	
<b>Zmrzlina (1 porce), Ice cream (1 scoop), Eis (1 kugeln)</b>	<b>20,00 Kč</b>

### **Něco k pivu a vínu, Try with beer or wine, Leckerbissen zu Bier oder Wein**

<b>Topinka s pikantní kuřecí směsí</b>	<b>119,00 Kč</b>
<i>Toast with chicken spicy meat mixture, Toast mit Pikante Hühnerfleisch Mischung</i>	
<b>Variace uzenin a sýrů podávaná na prkénku</b>	<b>119,00 Kč</b>
<i>Variations of cold meats and cheeses served on a chopping board Variationen von Aufschnitt und Käse serviert auf einem Schneidebrett</i>	
<b>Bramboráčky s uzeninou</b>	<b>99,00 Kč</b>
<i>Potato pancake with smoked sausages, Kartoffelpuffer mit Wurst</i>	
<b>Nakládaný hermelín, Pickled cheese, Mariniert Käse</b>	<b>69,00 Kč</b>
<b>Mandle Almonds, Mandeln</b>	<b>50,00 Kč</b>
<b>Kešu Cashewnuts, Cashewnüse</b>	<b>50,00 Kč</b>
<b>Arašídý Peanuts, Erdnüse</b>	<b>40,00 Kč</b>
<b>Chipsy Chips</b>	<b>40,00 Kč</b>

*Informace o obsažených alergenech poskytne obsluha na vyžádání zákazníka.*

*Poloviční porce účtujeme za 70% z ceny jídla.*

*Doba přípravy jídel závisí na obsazenosti restaurace.*

# Nápojový lístek

## Aperitivy, Aperitives, Aperitifs

0,1l	Cinzano Bianco	50,00 Kč	0,1l	Campari Bitter	70,00 Kč
0,1l	Cinzano Rosso	50,00 Kč	0,04l	Royal Oporto Ruby	50,00 Kč
0,1l	Cinzano Extra Dry	50,00 Kč	0,15l	Aperolspritz	89,00 Kč

## Destiláty, Distillate, Branntweine

0,04l	Božkov Tuzemský	45,00 Kč	0,04l	Amundsen - ochucená	45,00 Kč
0,04l	Slivovice	55,00 Kč	0,04l	Finlandia vodka	55,00 Kč
0,04l	Hruškovice	60,00 Kč	0,04l	Bacardi	55,00 Kč
0,04l	Gin Beefeater	55,00 Kč	0,04l	Captain Morgan	50,00 Kč
0,04l	Tanqueray	70,00 Kč	0,04l	Sambuca	50,00 Kč
0,04l	Fernet Stock	45,00 Kč	0,04l	Ron Zacapa 23 let	125,00 Kč
0,04l	Tequila Sierra	60,00 Kč	0,04l	Diplomatico	125,00 Kč

## Whisky, Whiskey

0,04l	Johnnie Walker Red	60,00 Kč	0,04l	Tullamore Dew	60,00 Kč
0,04l	Jim Beam	60,00 Kč	0,04l	Ballantine´s	60,00 Kč
0,04l	Jack Daniel´s	70,00 Kč	0,04l	Chivas Regal	100,00 Kč
0,04l	Jameson	60,00 Kč			

### Koňak, Cognac

0,04l	Godet Gastronom	255,00 Kč	0,04l	Hennessy	125,00 Kč
0,04l	Godet VS	110,00 Kč	0,04l	Metaxa*****	60,00 Kč

### Likéry, Liqueurs, Liköre

0,04l	Becherovka	50,00 Kč	0,04l	Baileys	50,00 Kč
0,04l	Jägermeister	55,00 Kč	0,04l	Curacao	50,00 Kč
0,04l	Amaretto	45,00 Kč	0,04l	Vaječný likér	45,00 Kč
0,04l	Peprmintový likér	45,00 Kč	0,04l	Malibu	50,00 Kč
0,04l	Griotka	45,00 Kč			

### Caffé

<b>Espresso</b>	<b>42,00 Kč</b>
<b>Cappuccino</b>	<b>50,00 Kč</b>
<b>Caffé Latté</b>	<b>55,00 Kč</b>
<b>Turecká káva</b> ( <i>Turkish coffee, Türkischer Kaffee</i> )	<b>42,00 Kč</b>
<b>Vídeňská káva</b> ( <i>Viennese coffee, Wiener Kaffee</i> )	<b>55,00 Kč</b>
<b>Ledová káva se zmrzlinou</b> ( <i>káva, zmrzlina, mléko, led, cukr</i> )	<b>70,00 Kč</b>
<i>Coffee with ice-cream (coffee, ice-cream, milk, ice, sugar), Kaffee mit Eis (Kaffee, Eis, Milch, Zucker)</i>	
<b>Ledová káva</b> ( <i>káva, mléko, led</i> )	<b>60,00 Kč</b>
<i>Ice coffee (coffee, milk, ice), Eiskaffee (Kaffee, Milch, Eis)</i>	



### Horké nápoje, Hot drinks, Heissgetränke

<b>Horká čokoláda</b> ( <i>Hot Chocolate, Heisse Schokolade</i> )	<b>50,00 Kč</b>
<b>Svařené víno – bílé, červené</b> ( <i>Mulled wine, Glühwein</i> )	<b>52,00 Kč</b>
<b>Grog</b>	<b>50,00 Kč</b>
<b>Horká griotka</b> ( <i>Hot cherry brandy, Heisse Kirshwasser</i> )	<b>50,00 Kč</b>
<b>Čaj do konvičky</b> ( <i>Tea pots, Tee nach Auswahl</i> )	<b>45,00 Kč</b>

### Nealkoholické nápoje, Non alcoholic drinks, Alkoholfreie Getränke

<b>0,25l Pepsi cola</b>	<b>35,00 Kč</b>	<b>0,25l Red Bull</b>	<b>70,00 Kč</b>
<b>0,25l Mirinda Orange</b>	<b>35,00 Kč</b>	<b>0,25l Evervess Tonic</b> ( <i>Ginger Ale</i> )	<b>35,00 Kč</b>
<b>0,25l 7UP</b>	<b>35,00 Kč</b>	<b>0,3l Točená Malinovka</b>	<b>21,00 Kč</b>
<b>0,33l Korunní-minerální voda</b>	<b>28,00 Kč</b>	<b>0,5l Voda s citronem a ledem</b>	<b>28,00 Kč</b>
<b>0,3l Toma Natura</b>	<b>28,00 Kč</b>	<b>0,25l Voda k ředění nápojů</b>	<b>15,00 Kč</b>
<b>0,25l Džus –Toma, Tropicana</b>	<b>38,00 Kč</b>	<b>0,5l Citronáda</b>	<b>55,00 Kč</b>

### Piva, Beers, Bier

<b>0,3l Gambrinus 10°</b>	<b>24,00 Kč</b>
<b>0,5l Gambrinus 10°</b>	<b>29,00 Kč</b>
<b>0,3l Pilsner Urquell 12°</b>	<b>32,00 Kč</b>
<b>0,5l Pilsner Urquell 12°</b>	<b>39,00 Kč</b>
<b>0,5l Radegast Birell</b>	<b>35,00 Kč</b>
<i>(nealkoholické, non alcoholic, alkoholfrei, helles/dunkles, light/dark )</i>	
<b>0,3l Clausthaler</b>	<b>33,00 Kč</b>
<i>(nealkoholické, non alcoholic, alkoholfrei)</i>	